

Obsah – Contents – Inhalt

4	Za dr. Radovanem Rebstockem, Za Ing. Janem Machačem In memoriam Dr. Radovan Rebstock, In memoriam Dr. Ing. Jan Machač In memory of Dr Radovan Rebstock, In memory of Ing. Jan Machač
5	Krátké zprávy Kurznachrichten Short news
6	Koleje ve starém Mostě Schienenwege in Starý Most (Altbrüx) The rails through the old city of Most
12	„Rosničky“ na Slovensku Diesel-„Laubfrösche“ in der Slowakei The “Tree-frogs” in Slovakia
14	„Peršingy“ ČD Cargo E-Loks „Pershing“ bei ČD Cargo The “Pershing” locomotives of ČD Cargo
17	Krátké zprávy Kurznachrichten Short news
18	Nasazení hnacích vozidel ČD v GVD 2016/2017 Einsatz der ČD- Triebfahrzeuge im Jahresfahrplan 2016/2017 The ČD motive power in 2016/2017 timetable
26	Vlečka metro Kačerov ožila Wiederaufleben der Schleppbahn zum Metro-Depots Kačerov The Metro Kačerov siding survived
27	Gebus v Třebestovicích stále jezdí! „Gebus“ in Třebestovice nach wie vor aktiv! The “Gebus” locomotive at Třebestovice still in operation!
28	Nová legislativa ubere SŽDC část současných pravomocí Neue Gesetzgebung beschneidet teilweise die derzeitigen Befugnisse der SŽDC The new legislation reduce a part of SŽDC powers
29	Opravy budov pokračují, začnou první rekonstrukce Weitere Gebäudeeinstandsetzungen – die ersten Rekonstruktionen beginnen Face lifting of buildings continues; the first refurbishing will begin
30	Přesunutá českolipská stanice dostala nový háv Ortsverlegte Bahnstation in Česká Lípa nun im modernem Gewandt The moved station of Česká Lípa obtained a modern face
32	„Žabotlamy“ na výluce v Kolíně „Froschmaul-Triebzüge“ im Einsatz bei Streckensperre in Kolín The “Frog jaws” in exclusion service at Kolín
33	Krátké zprávy Kurznachrichten Short news
34	Postřehy z Dubaje Bemerkenswertes aus Dubai The observations from Dubai
40	Statistika Statistik Statistics
42	Resumé Zusammenfassung Summary